

## سُورَةُ الْمُطَفِّفِينَ مَكِّيَّةٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿١﴾ وَيْلٌ لِّلْمُطَفِّفِينَ ﴿١﴾

تباہی ہے (ناپ تول میں) کمی کرنے والوں کے لیے ﴿١﴾

الَّذِينَ إِذَا كَتَالُوا عَلَى النَّاسِ

وہ لوگ کہ جب لیتے ہیں ناپ تول کر (دوسرے) لوگوں سے

يَسْتَوْفُونَ ﴿٢﴾

توپورا پورا لیتے ہیں ﴿٢﴾

وَإِذَا كَالُوهُمْ أَوْ وَزَنُوهُمْ

اور جب ناپتے ہیں ان کے لیے یا تول کر دیتے ہیں انہیں

يُخْسِرُونَ ﴿٣﴾

تو کم دیتے ہیں ﴿٣﴾

أَلَا يَظُنُّ أُولَٰئِكَ أَنَّهُمْ

کیا ذرا بھی خیال نہیں کرتے یہ لوگ کہ بے شک وہ

مَبْعُوثُونَ ﴿٤﴾

اٹھائے جانے والے ہیں؟ ﴿٤﴾

لَيَوْمٍ عَظِيمٍ ﴿٥﴾

ایک عظیم دن (کی پیشی) کے لیے ﴿٥﴾

يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٦﴾

وہ دن کہ کھڑے ہوں گے لوگ رب العالمین کے حضور ﴿٦﴾

كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْفِتْنَةِ لَعَنِي سَيِّئِينَ ﴿٧﴾

برگز نہیں! بے شک اعمال نامہ بدکاروں کا سچین میں ہوگا ﴿٧﴾

وَمَا أَدْرَاكَ مَا سَيِّئِينَ ﴿٨﴾

اور کیا جانو تم کیا ہے سچین؟ ﴿٨﴾

كِتَابٌ مَّرْقُومٌ ﴿٩﴾

ایک بڑا دفتر ہے لکھا ہوا ﴿٩﴾

وَيْلٌ يَّوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِينَ ﴿١٠﴾

تباہی ہے اس دن جھٹلانے والوں کے لیے ﴿١٠﴾

الَّذِينَ يَكْذِبُونَ بِيَوْمِ الدِّينِ ﴿١١﴾

یہ وہ لوگ ہیں جو جھٹلاتے ہیں جہازہ و سزا کے دن کو ﴿١١﴾

وَمَا يَكْذِبُ بِهِ إِلَّا كُلُّ

اور نہیں جھٹلاتا اس (دن) کو مگر ہر (وہ شخص جو)

مُعْتَدٍ أَثِيمٍ ﴿١٢﴾

حد سے گزر جانے والا ہے، گناہوں میں ڈوبا ہوا ہے ﴿١٢﴾

إِذَا تَنَلَىٰ عَلَيْهِ آيَاتُنَا

جب پڑھی جاتی ہیں اس کے سامنے ہماری آیات

قَالَ أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿١٣﴾

تو کہتا ہے: افسانے ہیں پہلے لوگوں کے ﴿١٣﴾

كَلَّا بَلْ عَمَّرْنَا عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ

پہر گز نہیں! واقعہ یہ ہے کہ زنگ چڑھ گیا ہے ان کے دلوں پر

مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿١٤﴾

ان (اعمال) بد کا جو وہ کماتے رہے ہیں ﴿١٤﴾

كَلَّا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ

بے شک یہ لوگ اپنے رب کے دیدار سے

يَوْمَئِذٍ لَّمْ يَحْجُبُونَ ﴿١٥﴾

اس دن محروم رکھے جائیں گے ﴿١٥﴾

ثُمَّ لَنُحِمْهُمْ لِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿١٦﴾

پھر بے شک یہ لوگ ضرور جاڑیں گے جہنم میں ﴿١٦﴾

ثُمَّ يُقَالُ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ

پھر کہا جائے گا یہی ہے وہ جس کو تم جھٹلایا کرتے تھے ﴿١٧﴾

كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْآبَرَارِ

پہر گز نہیں! بے شک اعمال نامہ نیک لوگوں کا

لَفِي عِلِّيِّينَ ﴿١٨﴾

علیین میں ہوگا ﴿١٨﴾

وَمَا أَدْرَاكَ مَا عِلِّيُّونَ ﴿١٩﴾

اور کیا جانو تم کیا ہے علیین ﴿١٩﴾

كِتَابٌ مَّرْقُومٌ ﴿٢٠﴾

ایک بڑا دفتر ہے لکھا ہوا ﴿٢٠﴾

يَشْهَدُهُ الْمُعَزَّزُونَ ﴿٢١﴾

نگہداشت کرتے ہیں اس کی مقرب فرشتے ﴿٢١﴾

إِنَّ الْآبَرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ﴿٢٢﴾

بے شک نیک لوگ عیش و آرام میں ہوں گے ﴿٢٢﴾

عَلَىٰ الْأَرَآئِكِ يَنْظُرُونَ ﴿٢٣﴾

بند مسندوں پر بیٹھے، نظارہ کر رہے ہوں گے ﴿٢٣﴾

تَعْرِفُ فِي وُجُوهِهِمْ نَضْرَةَ النَّعِيمِ ﴿٢٤﴾ پہچان لے گا تو ان کے چہروں پر تری و تازگی عیش و آرام کی ﴿٢٤﴾

يُسْقُونَ مِنْ رَجِيْقٍ مَخْتُوْمٍ ۝۲۵

پلائی جائے گی ان کو خالص شراب، سر بہر ۲۵

خَتْمُهُمْ مَسْكُ وُفِيْ ذٰلِكَ فَلْيَتَنَافَسِ

مہر ہوگی اس پر مُشک کی اسی کی تو رغبت کرنی چاہیے

الْمُتَنَافِسُوْنَ ۝۲۶

رغبت کرنے والوں کو ۲۶

وَهَزَاجُهُمْ مِنْ تَسْنِيْمٍ ۝۲۷

آئینہ ش ہوگی اس میں تسنیم کی ۲۷

عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ ۝۲۸

یہ ایک چشمہ ہے پیئیں گے جس میں سے مقرب بندے ۲۸

اِنَّ الَّذِيْنَ اٰجْرَمُوْا

بے شک وہ لوگ جنہوں نے جرم کیے،

كَانُوْا مِنَ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا يَصْحَكُوْنَ ۝۲۹

ان لوگوں پر جو ایمان لائے ہنسا کرتے تھے ۲۹

وَ اِذَا مَرُّوْا بِهِمْ

اور جب گزرتے تھے وہ ان کے پاس سے

يَتَّعَمَّرُوْنَ ۝۳۰

تو آپس میں آنکھوں سے اشائے کیا کرتے تھے ۳۰

وَ اِذَا اُنْقَلَبُوْا اِلَىْ اٰهْلِيْهِمْ اُنْقَلَبُوْا

اور جب لوٹتے تھے اپنے اہل خانہ کی طرف تو لوٹا کرتے تھے،

فَكٰهِيْنَ ۝۳۱

اہل ایمان پر پھبتیاں کس کس کر لطف اندوز ہوتے ہوئے ۳۱

وَ اِذَا رَاوْهُمُ قَالُوْا

اور جب دیکھتے تھے ان کو تو کہا کرتے تھے :

اِنَّ هٰؤُلَاءِ لَصٰلِحُوْنَ ۝۳۲

بے شک یہی لوگ ہیں دراصل گمراہ ۳۲

وَ مَا اَرْسَلُوْا عَلَيْهِمْ حَفِيْظِيْنَ ۝۳۳

مالا نکر نہیں بھیجا گیا تھا انہیں ان پر نگران بنا کر ۳۳

قَالِيَوْمَ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا

سو آج وہ لوگ جو ایمان لائے تھے،

مِنَ الْكٰفِرِ يَصْحَكُوْنَ ۝۳۴

کفار پر ہنس رہے ہیں ۳۴

عَلَى الْاَرَآئِكِ ۝۳۵ يَنْظُرُوْنَ ۝۳۶

بلند مسندوں پر بیٹھے (ان کا حال ادیکھ رہے ہیں ۳۵

هَلْ ثُوْبَ الْكٰفِرِ مَا كَانُوْا يَفْعَلُوْنَ ۝۳۷

ٹل گیا ناپورا پورا بدلہ کفار کو ان کے کرتوتوں کا ۳۷